

ROZPORZĄDZENIE RADY (UE) NR 493/2010**z dnia 7 czerwca 2010 r.****zmieniające rozporządzenie (WE) nr 234/2004 dotyczące niektórych środków ograniczających w odniesieniu do Liberii**

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 215,

uwzględniając decyzję Rady 2010/129/WPZiB z dnia 1 marca 2010 r. zmieniającą wspólne stanowisko 2008/109/WPZiB dotyczące środków ograniczających skierowanych przeciwko Liberii ⁽¹⁾,

uwzględniając wspólny wniosek Wysokiego Przedstawiciela Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa oraz Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Wspólne stanowisko Rady 2004/137/WPZiB z dnia 10 lutego 2004 r. dotyczące środków restrykcyjnych skierowanych przeciwko Liberii ⁽²⁾ przewidywało wdrożenie środków określonych w rezolucji Rady Bezpieczeństwa ONZ nr 1521 (2003), w tym wprowadzenie zakazu pomocy technicznej związanej z działaniami wojskowymi. Przewidywało ono także zakaz pomocy finansowej związanej z działaniami wojskowymi. Na mocy tego wspólnego stanowiska rozporządzenie Rady (WE) nr 234/2004 ⁽³⁾ nakłada ogólny zakaz udzielania pomocy technicznej, finansowania lub udzielania pomocy finansowej związanej z działaniami wojskowymi wszelkim osobom, podmiotom lub organom na terenie Liberii lub z przeznaczeniem do użytku w tym kraju.
- (2) Dnia 12 lutego 2008 r. Rada przyjęła wspólne stanowisko 2008/109/WPZiB ⁽⁴⁾, które potwierdza te środki oraz ujmuje je, wraz z innymi odpowiednimi środkami, w ramy jednego aktu prawnego.
- (3) Dnia 17 grudnia 2009 r. Rada Bezpieczeństwa ONZ przyjęła rezolucję nr 1903 (2009) zmieniającą ustanowione przez ONZ środki ograniczające dotyczące uzbrojenia i powiązanych z nim materiałów, a także świadczenia pomocy, doradztwa i szkoleń związanych z działaniami wojskowymi, poprzez zawężenie oddziaływania wspomnianych środków ograniczających do podmiotów pozarządowych i osób, które prowadzą działalność na terenie Liberii. Na podstawie wspomnianej rezolucji wspólne stanowisko 2008/109/WPZiB zostało zmienione decyzją 2010/129/WPZiB.
- (4) Należy odpowiednio zmienić rozporządzenie (WE) nr 234/2004.

- (5) Wszelkie przetwarzanie danych osobowych osób fizycznych ma mocy niniejszego rozporządzenia powinno przebiegać zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 45/2001 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2000 r. o ochronie osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych przez instytucje i organy wspólnotowe i o swobodnym przepływie takich danych ⁽⁵⁾ oraz zgodnie z dyrektywą 95/46/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 1995 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w zakresie przetwarzania danych osobowych i swobodnego przepływu tych danych ⁽⁶⁾,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

W rozporządzeniu (WE) nr 234/2004 wprowadza się następujące zmiany:

- 1) art. 1 otrzymuje brzmienie:

„Artykuł 1

Do celów niniejszego rozporządzenia zastosowanie mają następujące definicje:

- a) »pomoc techniczna« oznacza wszelkie wsparcie techniczne związane z naprawami, opracowaniem, produkcją, montażem, testami, konserwacją, bądź wszelkie inne usługi techniczne, i może przyjmować formy instrukcji, porad, szkolenia, przekazania praktycznej znajomości bądź umiejętności, albo usług konsultingowych. Pomoc techniczna obejmuje ustne formy pomocy;
- b) »Komitet ds. Sankcji« oznacza komitet powołany na mocy ust. 21 rezolucji Rady Bezpieczeństwa ONZ nr 1521 (2003).»;

- 2) art. 2 otrzymuje brzmienie:

„Artykuł 2

Zakazuje się:

- a) udzielania pomocy technicznej związanej z działaniami wojskowymi, w tym z dostarczaniem, produkcją, konserwacją i użytkowaniem uzbrojenia i wszelkiego rodzaju powiązanych materiałów, w tym broni i amunicji, pojazdów wojskowych i sprzętu wojskowego, sprzętu paramilitarnego i części zapasowych do wyżej wymienionych, bezpośrednio lub pośrednio, osobom, podmiotom lub organom pozarządowym na terytorium Liberii lub z przeznaczeniem do użytku w tym kraju;

⁽¹⁾ Dz.U. L 51 z 2.3.2010, s. 23.⁽²⁾ Dz.U. L 40 z 12.2.2004, s. 35.⁽³⁾ Dz.U. L 40 z 12.2.2004, s. 1.⁽⁴⁾ Dz.U. L 38 z 13.2.2008, s. 26.⁽⁵⁾ Dz.U. L 8 z 12.1.2001, s. 1.⁽⁶⁾ Dz.U. L 281 z 23.11.1995, s. 31.

- b) finansowania lub udzielania pomocy finansowej związanej z działaniami wojskowymi, w tym w szczególności udzielania dotacji, pożyczek i ubezpieczeń kredytów eksportowych na potrzeby sprzedaży, dostaw, przekazywania lub wywozu uzbrojenia i powiązanych materiałów, lub udzielania powiązanej pomocy technicznej, bezpośrednio lub pośrednio, osobom, podmiotom lub organom pozarządowym na terytorium Liberii lub z przeznaczeniem do użytku w tym kraju; lub
- c) świadomego i celowego udziału w działaniach, których celem lub skutkiem jest obejście zakazów, o których mowa w lit. a) lub b).”

3) art. 3 otrzymuje brzmienie:

„Artykuł 3

1. W drodze odstępstwa od art. 2 właściwe organy, wskazane na stronach internetowych wymienionych w załączniku I, w państwie członkowskim, w którym dostawca usług ma siedzibę, mogą zezwolić na udzielenie:

- a) pomocy technicznej mającej jedynie stanowić wsparcie misji ONZ w Liberii lub przeznaczonej do wykorzystania przez tę misję; lub
- b) pomocy technicznej związanej z nieśmiercionośnym sprzętem przeznaczonym wyłącznie do celów humanitarnych lub ochronnych, pod warunkiem uprzedniego powiadomienia przez odnośne państwo członkowskie Komitetu ds. Sankcji o takiej pomocy technicznej. Powiadomienie takie zawiera wszelkie istotne informacje, obejmujące w odpowiednich przypadkach informacje dotyczące użytkownika końcowego, proponowanej daty dostawy oraz trasy przesyłek.

2. Właściwe organy podejmują decyzje w sprawie wniosków o udzielenie zezwolenia po oddzielnym rozważeniu każdego przypadku, biorąc pod uwagę wszelkie stosowne okoliczności, w tym kryteria określone we wspólnym stanowisku Rady 2008/944/WPZiB z dnia 8 grudnia 2008 r. określającym wspólne zasady kontroli wywozu technologii wojskowych i sprzętu wojskowego (*). Właściwe organy żądają zastosowania odpowiednich środków bezpieczeństwa przeciwko nadużyciu takich zezwoleń, a w stosownych przypadkach zapewniają możliwość odesłania dostarczonego uzbrojenia i powiązanych materiałów.

3. Nie udziela się zezwoleń na działania, które już miały miejsce.

(*) Dz.U. L 335 z 13.12.2008, s. 99.”;

4) art. 4 otrzymuje brzmienie:

„Artykuł 4

Osoby fizyczne i prawne, podmioty i organy, które mają zamiar dostarczyć rządowi Liberii pomocy związanej z działaniami wojskowymi wyszczególnionej w art. 1, informują z wyprzedzeniem właściwy organ, wskazany na stronach internetowych wymienionych w załączniku I, w państwie członkowskim, w którym mają one miejsce zamieszkania lub siedzibę. Powiadomienie takie zawiera wszelkie istotne informacje, obejmujące w odpowiednich przypadkach informacje dotyczące użytkownika końcowego, proponowanej daty dostawy oraz trasy przesyłek. Dane państwo członkowskie niezwłocznie po otrzymaniu tych informacji powiadamia o tym Komitet ds. Sankcji.”

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Luksemburgu dnia 7 czerwca 2010 r.

W imieniu Rady
C. CORBACHO
Przewodniczący